



integra

Výročná
správa
2018



Milí priatelia,

nedávno som si položil otázku: „Je niečo, čo vlastním, čo som v skutočnosti nedostal ako dar od iného?“. Moje zdravie a vzdelanie mi darovali iní. Svoju krajinu, rodinu, pohlavie, rasu ani dobu, do ktorej som sa narodil, som si nevybral sám. Dostal som to, ako dar.

Preto sa pýtam: „Ako by mal vyzeráť môj život, ak by som si bol stále vedomý, že som len správcom daru života?“ Prvá vec, ktorá mi napadne, je zodpovednosť. Zodpovednosť zaobchádzať s týmto darom múdro. Aby mal z neho osoh aj niekto iný. Druhá je vďačnosť. Za to, čo mám a čo som dostal. Vďačnosť nás motivuje k štedrosti a tá pomáha.

Ďalšia veľmi dôležitá vec je hodnota človeka. Každý jeden z nás má úplne rovnakú hodnotu. Aj to najmenšie dieťa, ktoré sa narodilo v utečeneckom tábore v Južnom Sudáne a možno žilo len pár mesiacov, je rovnako dôležité a má rovnakú hodnotu ako ja. V súvislosti so zodpovednosťou a vďačnosťou si uvedomujem, aké je dôležité byť tu aj pre tých najbiednejších, ktorí majú rovnakú hodnotu, ako mám ja.

Po viac ako dvanástich rokoch podpory chudobných afrických detí vidíme ovocie našej práce. Vidíme stále viac a viac mladých Afričanov, ktorí končia strednú a vysokú školu, začínajú pracovať a zakladajú si rodinu. Bez vás by bola väčšina ich príbehov len pokračovaním cyklu beznádejnej chudoby.


Som rád, že cez naše programy férového obchodu a ekonomického rozvoja rastie počet afrických farmárov, ktorí majú stabilný príjem. Umožňuje im to zabezpečiť pre svoju rodinu kvalitnejšiu výživu, bývanie, zdravotnú starostlivosť a lepšie vzdelávanie. Tisíce detí tak budú mať omnoho lepší štart do života.

V rámci našich humanitárnych programov sme spolu s vašou pomocou mohli podporiť ľudí, ktorí trpia najväčšími krízami na svete. Jezidia v Iraku, Rohingovia v Bangladéši, vysídlené ženy a deti v Južnom Sudáne mohli zažiť kus spolupatričnosti a praktickej pomoci. Ku koncu roka 2018 sme začali s podporou Jemenu, kde v dôsledku vojny zomrelo už viac ako 85-tisíc detí mladších ako 5 rokov.

Podľa Biblie hovoril Mojžiš národu Izraela: *Nemysli si, že toto bohatstvo Ti dala Tvoja sila. Pamätaj na Boha, lebo On Ti dáva úspech, aby ukázal svoju vernosť.*

Ďakujem vám za podporu a partnerstvo. Spolu s vami dokážeme odstraňovať následky chudoby stále väčšieho počtu ľudí na tomto svete. Ved' každý človek je rovnako vzácny ako som ja alebo Ty.

Allan Bussard, správca Nadácie Integra

A photograph showing a man with dark, curly hair and a mustache, wearing a dark jacket over a patterned shirt, holding a baby. The baby is wearing a light blue and white striped shirt. To the right, a young boy in a light-colored shirt looks on. The background is a dry, dusty outdoor area with some sparse vegetation and a blue object in the distance. The image has a rough, torn-edge border on the left side.

Viac ako 20 rokov pomáhame núdzným. Chudobné deti v Keni a Etiópií podporujeme vo vzdelávaní, dávame im domov a výživné jedlo. Ľuďom zasiahnutým prírodnou katastrofou či vojnou prinášame rýchlu humanitárnu pomoc a africkým farmárom prácu za férových podmienok.

Náš tím



Allan Bussard
riaditeľ a správca nadácie



Caulene Bussard
zástupkyňa afrického partnera na Slovensku



Ivana Čorbová
projektová koordinátorka programu podpory vzdelávania detí



Bohuslava Bánová
projektová koordinátorka humanitárnych projektov



Jana Široká
projektová koordinátorka afrických ekonomických projektov



Martin Simon
projektový koordinátor programu fair trade



Alojz Macsai
manažér fair trade predaja



Peter Kolárovský
manažér fair trade predaja za rok 2018



Renáta Štefeková
asistentka, férový obchod



Erika Kremská
vzťahy s médiami



Miroslava Ebská
administratívno-ekonomická činnosť



Slavomíra Sláviková
účtovníčka



Iveta Novotná
ekonomka

Pôsobenie Integra

Slovensko
fair trade

Irak, Jemen
humanitárna pomoc

Južná Ázia
humanitárna pomoc

Južný Sudán
humanitárna pomoc

Keňa, Etiópia
vzdelávanie detí

integra

Nadácia Integra
Dobšinského 14
811 05 Bratislava

Tel.: +421 2/5720 3518
SK92 1100 0000 0026 2447 5468
www.integra.sk
info@integra.sk

youtube/integranadacia
facebook/nadaciaintegra



Afrika, Ázia, Blízky východ. Sme tam, kde je
núdza. Pomáhame ľuďom k dôstojnému
životu, chudobným deťom získať vzdelanie
a obetiam vojen a katastrof prežiť.



Podpora detí

Chudobné africké deti často nemôžu získať dobré vzdelanie. Rodiny nedokážu zaplatiť výdavky spojené so školou, keďže im treba kúpiť školské potreby, uniformu či topánky. Preto mnoho detí zostáva doma a pomáha starať sa o mladších súrodencov. Vzdelanie je pritom pre ne kľúčové. Dáva im šancu neskôr si nájsť prácu a postarať sa o seba. Cez program podpory vzdelávania afrických detí im dávame možnosť chodiť do školy. Deťom hľadáme sponzorov, ktorí im pravidelnou mesačnou podporou 25 eur uhradia školské poplatky, pomôcky, raz denne výživné jedlo, prípadne bývanie.



Ivana Čorbová
koordinátorka

2 820

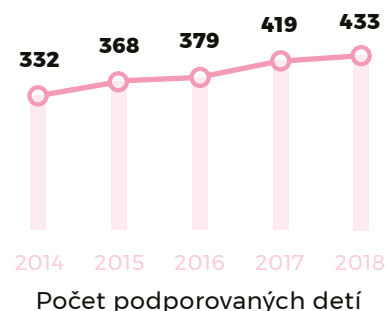
sprostredkovaných listov medzi deťmi
a podporovateľmi zo Slovenska za rok 2018

104 205

eur na vzdelávanie od sponzorov

168 513

eur na vzdelávanie od SlovakAid



Naše projekty

Deťom v Keni a Etiópii pomáhame, aby mohli chodiť do školy. Sú z veľmi chudobných rodín, ktoré nedokážu uhradiť školské výdavky. Niektoré deti ani rodinu nemajú, sú sirotky a žili na ulici. Dnes majú domov a príležitosť vzdelávať sa.

Centrum Beacon of Hope

Nachádza sa v Nairobi v Keni. Vzdeláva najchudobnejšie deti a mladých ľudí z blízkeho slumu. V centre je škôlka, základná škola a priestory, v ktorých prebiehajú vzdelávacie kurzy. Po ich absolvovaní môžu pracovať napríklad ako vodoinštalatéri, kaderníci, krajčíri, elektrikári. Centrum zabezpečuje aj zdravotnícke a sociálne služby pre deti a obyvateľov slumu. Slováci tu podporujú 25 detí.



Centrum TAPA

Nezisková organizácia TAPA pôsobí v druhom najväčšom africkom slume Kibera v Nairobi v Keni. V centre TAPA je materská aj základná škola. Deti okrem vzdelania dostanú denne výživné jedlo a nezávadnú pitnú vodu. Slováci podporujú v TAPA 133 detí.



Detský domov Praise Gate

V súčasnosti v ňom žije 38 detí a mladých ľudí, ktorí predtým žili na ulici v Nairobi. Stará sa o nich manželský pár, ktorý im dáva lásku, prijatie, pomáha im pripravovať sa do školy. Deti navštevujú okolité základné a stredné školy. Všetky deti v Praise Gate majú slovenských sponzorov.



Škola sv. Anny

Táto vidiecka základná škola vzdeláva deti v oblasti Muranga v Keni. Sú to väčšinou siroty a polosiroty, ktorým rodičia zomreli na AIDS. Starajú sa o nich príbuzní, ktorí sami nemajú peniaze na zaplatenie školských potrieb. Vďaka podpore môžu deti chodiť do školy a neskôr pokračovať na strednej škole. Slovenskí sponzori tu pomáhajú 60 deťom.



Štipendijný program Keňa

Podporuje deti z najchudobnejších rodín zväčša zo slumu v Nairobi v Keni. Mnohé sú siroty alebo polosiroty, tak im zabezpečí aj bývanie. Vďaka dobrým podmienkam deti absolvujú nielen základnú, ale aj strednú školu, prípadne odborný výcvik. Niektorí študenti pokračujú v štúdiu na univerzite. Slováci podporujú v tomto projekte 28 detí a mladých ľudí.



Centrum Bishoftu

Nachádza sa v meste Debre Zeit v Etiópii. Zabezpečuje vzdelávanie a zdravotnú starostlivosť chudobným deťom z neďalekého slumu. Deti tu študujú na základnej škole, potom pokračujú na strednej, či odbornej škole a niektorí na univerzite. Slovenských sponzorov má 145 detí.



V minulom roku sme okrem iného získali granty na podporu vzdelávania v TAPA a BOH, vyslali do Kene a Etiópie dobrovoľníčky a tešili sa z úspechov našich študentov. V nasledujúcich riadkoch si prečítate viac.

Nové šance pre mladých

V centre Beacon of Hope (BOH) čoskoro získa odborné vzdelanie ďalších 120 študentov.

V septembri 2018 sme v spolupráci so SlovakAid odštartovali v centre projekt, ktorý prinesie nové šance mladým ľuďom nájsť si prácu a uživiť sa. Rozbehli sa nové vzdelávacie kurzy, ktoré dajú študentom odborné zručnosti. Sú určené pre chudobných mladých ľudí od 18 do 35 rokov, ktorí ešte nemajú žiadnu odbornosť, alebo aj pre tých, ktorí sa potrebujú niečo doučiť a získať certifikát.

V centre bude prebiehať 9 nových kurzov a pribudne rovnaký počet učiteľov. V BOH tak spolu s už existujúcimi odbormi získa odborné vzdelanie s certifikátom až 500 mladých ľudí.

Vedenie školy pripravilo aj spoluprácu s firmami, kde budú študenti chodiť na prax. Firmy by neskôr mali pomôcť so začleňovaním študentov na trh práce.

Študenti v kurzoch budú mať aj svojich mentorov. Tí ich budú sprevádzať a pomáhať im posilňovať študijné a pracovné návyky. Toto všetko významne prispieje k tomu, že mladí ľudia budú mať lepšie šance nájsť si trvalé zamestnanie.

V súčasnosti sa v centre pripravujú priestory, aby sa naplno rozbehla výučba. Nadstavujú sa existujúce budovy, čím sa vytvoria nové odborné učebne s kvalitným vybavením.

Mladí ľudia môžu získať odborné vzdelanie v odboroch ako je napríklad murár, obkladač, maliar, zvárač či poľnohospodár.



Baví ju móda

Loise sa narodila ako druhé z piatich detí v chudobnej rodine v Keni v oblasti Ongata Rongai. So svojou mamou a súrodencami žije v dvojizbovom dome. Otec ich opustil a mama zostala s malými deťmi sama. Aby ich uživila, hľadala si príležitostnú prácu. Nájsť si trvalé zamestnanie bolo nemožné, keďže v Keni je takmer každý druhý človek bez stálej práce.

Loise má síce staršiu sestru, tá však nemohla svojim blízkym veľmi pomôcť. Vydala sa a musela sa starať o svoju novú rodinu. Napriek ťažkým okolnostiam sa Loise v roku 2010 podarilo ukončiť strednú školu. Ďalej sa nedostala kvôli financiám.

Onedlho sa zalúbila a otehotnela. Narodilo sa jej dievčatko, ktoré si však otca veľmi neužilo. Chlapec, do ktorého Loise vkladala svoje nádeje, ich opustil. Loise zostala ako slobodná mamička s bábätkom sama. Naďalej bývala v dome svojej mamy, len ich bolo o jedného viac. Bolo treba nakŕmiť ďalšie hladné ústa. „Mama sa veľmi snažila, ale nebola schopná zabezpečiť nám základné

potreby. Moje dieťa prežilo vďaka Božej milosti. Zobrala som každú prácu, aby som nám zabezpečila jedlo a pomohla mame“, hovorí Loise.

Počas tohto ťažkého obdobia však mladá žena nestrácala nádej. Prihlásila sa do vzdelávacieho programu centra Beacon of Hope, kde vďaka sponzorovi mohla študovať. Absolvovala kurz Móda a dizajn a venovala sa aj počítačom. Po roku školy sa zdokonalila v šití odevov aj vo výrobe šperkov. Nové zručnosti jej umožňujú uchádzať sa o rôzne pracovné pozície. Aj tie, kde je potrebná znalosť práce s počítačom. Loise radi vyhľadávajú susedia a známia, ktorí potrebujú upraviť odevy. „V súčasnosti ma oslovujú aj ľudia, ktorí síce majú šijacie stroje, ale potrebujú pomoc pri príprave strihu určitého modelu. Baví ma to a zabezpečí mi to príjem“, dodáva.

Hoci sama nemá vlastný stroj, dostáva množstvo objednávok od škôl na šitie školských uniforiem. Ich výrobu posúva svojmu kamarátovi, ktorý ich ušije a Loise vyplatí odmenu za sprostredkovanie obchodu.



Loise patrí k tým, ktorí sa vďaka podpore sponzorov dokázali postaviť na vlastné nohy. Nielenže dokáže uživiť seba a svoju dcérku, ale pomôže aj svojej mame. Je príkladom pre svoje okolie, že snaha a vytrvalosť prinášajú ovocie.

Stroje pomáhajú mladým

V areáli centra TAPA v Nairobi, na okraji najväčšieho kenského slumu, sme v minulom roku pokračovali v budovaní a rozširovaní krajčírskej dielne. Tá tu funguje už niekoľko rokov a šije uniformy hlavne pre školy. Objednávky má aj od rôznych firiem. Cieľom činnosti krajčírskej dielne je pomôcť financovať aktivity centra, ktoré okrem vzdelávania ponúka deťom aj možnosť zmysluplne stráviť popoludnie. Dielňa v súčasnosti už pokryje polovicu nákladov na fungovanie materskej školy v TAPA.

Rozšírenie dielne a jej výroby dá mladým ľuďom možnosť získať odbornosť a prácu.

Dielňa sa v spolupráci so SlovakAid vybavila novými profesionálnymi šijacími, pletacími strojmi, pribudol aj vyšívací stroj. Priebežne sa robia odborné kurzy na získanie a zdokonalenie krajčírskeho zručností. Rozšírenie výroby prinieslo prácu celkovo päťdesiatim ľuďom, prevažne ženám. Predpokladá sa, že rovnaký počet žien sa vyučí v odbore krajčírnica a bude môcť v ňom pracovať. Školení sa zúčastňujú mladí rodičia detí z centra TAPA a mladí ľudia po skončení štúdiá na strednej škole.

V krajčírskej dielni pracujú prevažne mladé matky z blízkeho slumu, ktoré väčšinou nemajú vzdelanie ani pracovné skúsenosti. Ich možnosti nájsť si prácu a postarať sa o svoju rodinu sú mizivé. Preto rady privítali nové možnosti v dielni TAPA, kde ich zaškolili a naučili novým zručnostiam.

Kým sú ich rodičia v práci, deti môžu prísť do TAPA, robiť si úlohy, rozprávať sa s učiteľmi, čítať knihy. Rodičia sa zasa môžu pokojne venovať vzdelávaniu a práci.

Etiópske deti sú úžasné

Betka je vyštudovaná učiteľka angličtiny a španielčiny a v Centre Bishoftu v Etiópii učila angličtinu. Je jednou z dvoch dobrovoľníčok, ktoré začiatkom roka vycestovali na šesť mesiacov do našich afrických projektov.

Pol roka si učila v Centre Bishofu, aká je miestna škola?

Spolu s riaditeľom a dvomi miestnymi učiteľmi angličtiny sme na začiatku prešli všetky triedy, kde som sa predstavila. Učitelia boli veľmi milí, vychádzali mi v ústrety. Bola som milo prekvapená tým, ako žiaci usilovne pracujú, ako učitelia vyučujú a aj tým, že niektorí žiaci plynule hovoria po anglicky.

Boli aj takí, ktorí sa nevedeli dohovoriť?

Samozrejme, pomerne veľa. Ako sa hovorí, nevedeli skoro ani „začať“. Predstavili sa mi a tam náš rozhovor skončil. Deti síce majú v škole angličtinu hodinu denne, potom ju však už skoro vôbec nepoužívajú. Nevedia komunikovať. Problémom je aj počet žiakov v triede, v priemere ich je 50. Je logické, že niektorí sa počas hodiny ani nedostanú k slovu.

Aké sú etiópske deti?

Jednoducho úžasné! Chceli sa rozprávať, dievčatá mi chytali vlasy, hladkali líca. Cez prestávky sa okolo mňa zhromaždili, po škole zostali dlhšie, aby sa porozprávali alebo si zahrali futbal. Bola som pre nich exotika a to som sa snažila čo najlepšie využiť. Prírodzene, z vlastnej zvedavosti

boli nútení komunikovať po anglicky. A to je super. Ved' o to vlastne išlo.

A čo dospelí?

Ľudia sú tu neskutočne milí, pohostinní, priateľskí. Každý deň ma to fascinovalo. Veľa sme sa rozprávali a ja som pomaly zisťovala, ako táto krajina funguje. Bolo mi z toho aj smutno a nečudujem sa, že mnohí chcú odísť. Na druhej strane sú tu však takí, napríklad učitelia, ktorým „horí“ srdce pre túto krajinu a deti v nej.

Čo Ti dal pobyt v Afrike?

Bola som tam, aby som pomáhala. Dala kúsok toho, čo mám a viem. Išla som do Etiópie aj preto, lebo som túžila na vlastné oči vidieť, ako veľmi Afrika potrebuje pomoc. A pozrieť sa na to, či je táto pomoc vlastne účinná. Alebo, či naopak vychovávame Afričanov k tomu, aby čakali na záchrancov na bielom koni a na dary, ktoré so sebou prinesú. Bola som tam aj kvôli sebe samej. Pobyt v inej krajine, v inej kultúre prebudí zvedavosť a núti nás premýšľať nad životom z inej perspektívy.



Čo povedali deti?

Aká je Tvoja škola?

Najskôr som sa bál, lebo som nikoho nepoznal. Teraz sa už teším. Páči sa mi, keď sa hráme vonku. Nemám rád písanie.
> John, 7 rokov

Milujem to tu. Mám veľa priateľov, dobrých učiteľov. Mám rada literatúru a angličtinu. Rada kreslím a tvorím. Mojej tete záleží na tom, aby som sa učila. A mne samozrejme tiež.
> Anna, 14 rokov

Učím sa tu zaujímavé veci. Napríklad históriu. Veľmi ma baví, keď spoznávam, aké to bolo kedysi.
> Joshua, 15 rokov.

Super, páči sa mi tu. Najradšej mám matematiku a biológiu. Veľmi rada čítam, tancujem a plávam.
> Lucy, 11 rokov

Čím by si chcel byť?

Chcel by som sa starať o zvieratá.
> John

Módna návrhárka a krajčírka.
> Anna

Veľmi rád by som riadil lietadlo, chcel by som byť pilotom. Je to môj sen.
> Joshua

Rada by som pomáhala ľuďom. Možno by sa mi páčilo byť ošetrovatelkou.
> Lucy

Čo by si sa spýtal svojho sponzora?

Mohol by si mi poslať viac svojich fotiek a fotiek svojej rodiny? Modlím sa za Teba.
> John

Ako sa máš? Darí sa Ti dobre? Ďakujem, že môžem chodiť do školy.
> Anna

Ktoré krajiny si už navštívil?
< Joshua

Veľmi ma potešia listy, ktoré od Teba dostávam. Páčia sa Ti tie moje? Vážim si, že mi pomáhaš.
> Lucy

Pomôžte deťom pri vzdelávaní

Aj keď podporujeme takmer 500 detí v Afrike, stále je tam množstvo ďalších, ktoré nemôžu chodiť do školy. Radi by sme pre ne získali podporovateľov.

Viete o ľuďoch vo svojom okolí, ktorí by boli ochotní podporovať vzdelávanie detí? Povedzte im o svojej skúsenosti alebo ich informujte o našich aktivitách. V prípade záujmu sa nám ozvite a začneme spolu pracovať na lepších zajtrajškoch chudobných detí.

Ďakujeme



www.integra.sk/podpora-deti





Humanitárna pomoc



Bohuslava Bánová
koordinátorka

Vojenské konflikty aj prírodné katastrofy sa kruto podpisujú pod životy ľudí. Sprevádza ich strach, obavy o život, strata domova či blízkych. Milióny ľudí hladujú, sú na úteku, zomierajú dospelí aj deti. Potrebujú našu pomoc, sami situáciu nezvládnu.

Nadácia Integra poskytuje humanitárnu pomoc núdzným ľuďom v rôznych kútoch sveta. Robíme to prostredníctvom medzinárodnej Aliancie Integral, ktorej sme súčasťou. Členmi združenia je 23 humanitárnych organizácií, ktoré pôsobia celkovo na 100 miestach vo svete. Vďaka koordinácii a znalosti situácie v danej krajine zakročia jednotlivé záchranárske tímy rýchlo a efektívne.

78 099

eur použitých na humanitárnu pomoc

4

krajiny sveta, v ktorých pôsobíme



Kríza v Južnej Ázii

Koncom septembra 2018 si prírodné živly v Indonézii vyžiadali vyše 1500 ľudských životov. Vlna zemetrasení a následné cunami zdevastovali mestá Palu, Donggala a okolité obce v indonézskej provincii Stredné Sulawesi. Poškodili domy, budovy, cesty, letiská a dôležitú infraštruktúru. V Palu sa zrútil veľký most cez rieku, zatiaľ čo mohutná vlna strhla so sebou viacero domov

a spôsobila rozsiahle škody na miestnom nákupnom stredisku i mešite. Bez domova sa ocitlo dvestotisíc osôb. Mnohí z nich našli útočisko v dočasných táboroch. Ceny potravín a ďalšieho tovaru výrazne stúpili. Ľudia najviac potrebovali bývanie, jedlo, pitnú vodu, lieky a hygienické potreby.

Peniaze boli použité na

- ◆ Pitná voda, základné jedlo - ryby, ryža
- ◆ Matrace na spanie, prikrývky, oblečenie
- ◆ Hygienické balíčky, siete proti hmyzu
- ◆ Psychologická pomoc pre tých, ktorí prišli o všetko
- ◆ Oprava vodných zdrojov
- ◆ Prispeli sme na pomoc pre 46 400 ľudí



Hlad v Jemene

Krajinu posledné tri roky sužuje občianska vojna, ktorá spôsobila najhoršiu humanitárnu krízu na svete. Obyvatelia hladujú, hladomor hrozí 11 miliónom ľudí. Podľa odhadov potrebuje humanitárnu pomoc 22 miliónov ľudí z celkového počtu 28 miliónov Jemenčanov. Medzinárodná humanitárna organizácia Save the Children informuje, že od vypuknutia konfliktu v Jemene zrejme zomrelo od hladu a na choroby približne 85-tisíc detí vo veku do päť rokov.

V krajine je obrovská chudoba a šíria sa infekčné choroby, najmä cholera. Od začiatku konfliktu utiekli zo svojich domovov viac ako 3 milióny ľudí, väčšina z nich zostala v Jemene. Najmenej 14,1 milióna ľudí má nedostatok potravín, ťažkou podvýživou trpí viac ako milión detí. Približne 14,5 milióna ľudí nemá prístup k nezávadnej vode a k základnej zdravotnej starostlivosti.

Peniaze boli použité na

- ◆ Zásoby potravín v najviac postihnutých regiónoch
- ◆ Pitná voda
- ◆ Stavanie bezpečných studní
- ◆ Nádoby na vodu, domáce potreby



Južný Sudán

Humanitárnu krízu v Južnom Sudáne spôsobili ozbrojené etnické násilnosti. Vypukli krátko po jeho vzniku v roku 2011 a vyostri sa v polovici decembra 2013. Posledná dohoda o prímerí bola podpísaná v auguste 2018, boje v Južnom Sudáne však pokračujú. Z krajiny utiekli doposiaľ takmer 2 milióny ľudí, podľa informácií OSN viac ako milión sú deti. Rovnaký počet detí muselo opustiť svoje domovy, ale zostali v krajine. Celkovo je bez domova 1,9 milióna ľudí. Konflikt v Južnom Sudáne má za následok rozsiahle

presídľovanie a potravinovú krízu. Miestne obyvateľstvo aj naďalej naliehavo potrebuje humanitárnu pomoc. Ľuďom chýba výživné jedlo, pitná voda, zdravotná starostlivosť, hygienické potreby. Na humanitárnu pomoc je odkázaných 7,5 milióna ľudí. Podľa odhadov ohrozuje nedostatok jedla životy vyše 5 miliónov ľudí.

V Južnom Sudáne sme v spolupráci so Slovak Aid pomohli pri znižovaní chorobnosti a úmrtnosti ohrozených obyvateľov.

Peniaze boli použité na

- ◆ Lieky, zdravotná starostlivosť
- ◆ Výživa pre podvyživené deti
- ◆ Vzdelávanie a zvýšenie počtu kvalifikovaných zdravotníkov
- ◆ Psychosociálna podpora
- ◆ Prispeli sme na pomoc pre 80 000 ľudí



Irak

Vo vojnu zničenom Iraku sa pomaly prebúda život. Ľudia postupne odchádzajú z utečeneckých táborov na miesta, kde predtým bývali. Obnovujú mestá, domy, začínajú fungovať obchody. Drobní obchodníci predávajú svoj tovar, ktorého zatiaľ nie je veľa. Ceny sú vysoké, ale chuť ľudí začať nový život je veľká.

V minulom roku sme vycestovali na monitorovaciu cestu do Iraku. Videli sme, ako je

humanitárna pomoc stále potrebná. V utečeneckých táboroch je stále veľa ľudí a traumatizovaných detí, ktoré boli svedkami násilia, stratili rodičov, hladovali a zostali odkázané samy na seba. Mnoho obyvateľov Iraku stále potrebuje pomoc, aby sa vedeli postupne začleniť do nového života a nestrácali nádej. S podporu SlovakAid sme poskytli základnú zdravotnú starostlivosť v oblastiach Kirkuk, Ninewa a Sindžár.

Peniaze boli použité na

- ◆ Lieky, očkovačie vakcíny, zdravotná starostlivosť
- ◆ Hygienické potreby
- ◆ Prístrešky na bývanie, matrace, piecky
- ◆ Potraviny, pitná voda
- ◆ Prispeli sme na pomoc pre 72 000 ľudí



Sväté dievčatá

Sedemdesiatdva Shaziných príbuzných uniesli pred štyrmi rokmi bojovníci Islamského štátu (ISIS). Extrémisti vtedy vtrhli do dedín a miest pod posvätnou horou Sindžár. Kričali, že majú právo zabíjať „uctievačov diabla“, teda členov náboženskej menšiny Jezídov. Že je to vlastne záslužný čin.

Niektorým mužom dali možnosť konvertovať na islam. No nakoniec ich ani to nezachránilo pred smrťou. Ženy a deti si zobrali. Rozdelili si ich medzi sebou bojovníci, predávali ich na trhoch s otrokmi. Obrovskú tragédiu, ktorá na severe Iraku začala 3. augusta 2014, označila neskôr OSN za genocídu.

Shazi má dnes vlasy úplne sivé a vo veľkých očiach beznádejný smútok. Vyzerá oveľa staršie než na 38 rokov. Jej manžel vraždenie prežil. Postrelili ho však do brucha. Nevládze pracovať tak ako predtým. Pre rodinu, ktorá sa živí farmárčením, je to ťažký údel.

Po čase dostali telefonát. Zo Sýrie, z Rakky. Že môžu dievča z rodiny vykúpiť zo sexuálneho otroctva. Za niekoľko tisíc dolárov. Netuším,

odkiaľ farmári zobrali tisíce dolárov, no vykúpili takto od ISIS päť dievčat. Vrátilo sa aj 23 ďalších príbuzných. 44 je však stále nezvestných. Možno už nežijú... „Napriek tomu nechcem nikam odísť,“ hovorí Shazi potichu. „Mnohí priatelia a susedia opustili Sindžár. Po tých hrôzach, čo tu prežili, ho už nemôžu považovať za svoj domov. No ja chcem zostať. Čo keď sa niektorý z mojich príbuzných vráti? Musí nájsť niekoho doma.“

Náboženská menšina Jezídov je maličká. Oni sami si niekedy myslia, že onedlho budú vyhľadani z povrchu zemskeho. Pred ISIS ich bolo asi šesťstotisíc. Genocída tento počet ešte znížila. Jezidske náboženstvo patrí medzi najzaujímavejšie na svete. Veria v jedného Boha a modlia sa k pávovi, predstavujúcemu padlého anjela, ktorý všetko oľutoval a Boh ho prijal naspäť, aby robil sprostredkovateľa medzi ním a ľuďmi na Zemi. No islam má podobnú historiku, s diablom nazývaným Šejtan. Ten nič neľutoval a láka ľudí do pekla. Jezidske náboženstvo nepozná koncept pekla. Skôr postupné učenie sa duší v ďalších a ďalších inkarnáciách. No počas dejín na to mnohí akosi pozabudli. Jezídov označovali za uctievačov diabla. Komunita čelila násilnostiam mnohokrát. Podľa jezidských predstaviteľov bola genocída spred štyroch rokov 73. genocídou Jezídov v histórii.

Utečenci na hore

Táto zvláštna menšina vždy držala spolu. Hoci ich je málo, sobášili sa len medzi sebou. Jezidska spoločnosť je rozdelená na kasty a pri sobášoch sa dokonca dodržiaval kastový systém: prakticky len príslušníkom rovnakej kasty bolo dovolené brať sa. Ak sa niekto vzbúril a našiel si manželku či manželku mimo komunity, automaticky prestal byť Jezídom prvým sexuálnym stykom.

A čo teraz s tisíckami Jezídkov, ktoré znásilňovali bojovníci ISIS? A s tisíckami ich detí? Na filmovom festivale v Dohuku v autonómnej provincii Iracký Kurdistan sa nedávno objavil film irackého režiséra Husseina Hassana o tom, ako rodina odmietne naspäť dcéru unesenú ISIS pretože bola znásilnená. Dokonca jej hrozí smrťou,

aby rodina získala svoju česť naspäť. Jezídi proti premietaniu filmu protestovali. Z programu festivalu ho museli stiahnuť.

„Tie dievčatá voláme sväté,“ vysvetľoval mi Rijad na hore Sinjar. „V našom chráme v Lališi ich kňazi opätovne krstia a vítajú naspäť v komunite.“

Aj Rijad je Jezíd. Aj on s rodinou utekal v auguste 2014 pred vraždením. „Najhoršie, čo si pamätám, bol pohľad na starú ženu na okraji cesty. Ešte žila. No ľahla si na zem a úplne sa poddala smrti. Nevládala ísť ďalej. A my sme ju nemali ako zobrať. Do nášho auta sme natlačili maximum ľudí. Nikto ďalší sa nevošiel.“

Mladý muž bol vtedy ešte univerzitný študent. Po skončení semestra ho otec varoval, nech sa nevracia domov z internátu. Že chodia všelijaké správy. V Sindžári to nemusí byť bezpečné. „Ale prečo by som bol inde ako moja rodina?“ Keď vraždenie začalo, ušla rodina na dvoch autách na horu Sindžár. Uchýlilo sa tam asi päťdesiat tisíc ľudí. Dúfali, že nejako prejdú do Sýrie. V údoliach na nich čakali bojovníci ISIS. Hore však ľudia nemali jedlo ani vodu. Po niekoľkých dňoch prileteli americké vrtuľníky a zhodili obliehaným ľuďom potraviny.

Z hory Sindžár sa pozeráme do údolia. Kedysi v ňom žilo zopár rodín pastierov. Dnes je posiate stanmi. Zmenilo sa na obrovský utečenecký tábor. Jezídi sa stále boja vrátiť do svojich dedín. Bezpečnejšie sa cítia na úpäti posvätej hory.

Vždy v menšine

Ľudia uväznení na Sindžári sa nakoniec dostali do Sýrie a potom cez Turecko naspäť do irackého Kurdistanu. Skončili v provizórnych

prístreškoch v utečeneckých táboroch a v opustených budovách. A hoci ISIS porazili v Mosule už pred vyše rokom, mnohí sa už domov nevrátili. „Prenasleduje nás jedna genocída za druhou. Na Blízkom Východe budeme vždy menšinou. Hoci kto na nás vztiahne ruku,“ povedal mi Rijadov kolega Elias. Jeho dve sestry odišli do Nemecka. Nebezpečnou cestou cez more. No vždy ju považovali za menšie riziko ako zostať v Iraku. Nemecko zaviedlo zvláštny azylový program pre ženy, ktoré sa vrátili zo sexuálneho otroctva ISIS. „Poznám jedno také dievča. Bojovníci si ju predávali medzi sebou. Vyslobodili ju a dostala azyl v Nemecku. A tam na ulici stretla džihádistu, ktorý ju väznil,“ potichu mi rozprával Elias.

Dvaja mladí muži, sami vysídleni, pracujú teraz pre zahraničnú mimovládnu organizáciu, ktorá v regióne Sindžár prevádzkuje kliniky. Podporuje ju aj Slovensko, cez Nadáciu Integra a oficiálnu rozvojovú pomoc SlovakAid. Kliniky sú prepotrebné. Najbližšia nemocnica je zo Sindžáru vzdialená sedemdesiat kilometrov. Za vyšetrenie treba platiť. Cesty sú zlé. Autobusové spojenie neexistuje. Región stále nie je

úplne bezpečný. A aj malá suma za ošetrovanie je pre zúfalých obyvateľov zničených miest a dedín voľbou medzi tým, či budú ješť alebo sa nechajú ošetriť.

Ale dosť bolo síz. Rijadov a Eliasov optimizmus je neuveriteľný. Hoci majú pred očami ľudskú tragédiu a svoje rodiny, ktoré žijú v utečeneckých táboroch niekoľko hodín cesty od Sindžáru vidia len raz za dva týždne, nestrácajú vieru v lepšiu budúcnosť. Smejú sa, podvečer po práci hrajú volejbal, občas v kampuse pustia hudbu a tancujú. A vraj tu, na hore Sindžár, mi musia predviesť nevysvetliteľný úkaz. „Pozri sa na tú cestu. Ide do kopca. Teraz dám nohu dole z plynu – a auto sa samo bude hýbať nahor.“

A naozaj to tak bolo. Že by bola posvätná jezidska hora predsa len miestom zázrakov? V tom prípade ich želim hlavne ľuďom, ktorí tam zažili toľko zlého.

Jana Čavojská

*Reportáž z monitorovacej cesty
Nadácie Integra v Iraku uverejnená
v časopise Nota Bene 9/2018*

Robíme všetko pre to,
aby sme zachránili životy
na miestach, kde je to
najnutnejšie. Pomáhajte
prosím s nami. Váš dar
prinesie nádej ľuďom,
na ktorých sa inak
zabúda.

Ďakujeme



www.integra.sk/prispriet





14 900

spolupracujúcich farmárov

300

ľudí, ktorých zamestnávame

2,56

mil. eur platba farmárom

Ekonomický rozvoj a fair trade



Allan Bussard
riaditeľ

Čo je fair trade

Africkí farmári zarobia len veľmi málo, hoci sa s ich produktmi obchoduje na medzinárodných trhoch. Nemajú žiadnu možnosť ovplyvniť cenu. Často ich tak zneužívajú veľkí obchodníci a vykupujú ich tovar za veľmi nízke ceny. Farmári sa dostávajú do situácie, že nedokážu pokryť ani vlastné výrobné náklady. Na živobytie im zostáva len minimum a majú problém postarať sa o seba a svoju rodinu.

Túto situáciu mení fair trade – férový obchod. Je to spôsob obchodovania, ktorý zaručuje férové podmienky, dlhodobé zmluvy, stabilný príjem a rovnocennejšie vzťahy medzi farmárom, obchodníkom a spotrebiteľom. Farmárom a pracovníkom z rozvojových krajín, ktorí sú zapojení do tohto systému, tak zvyšuje životnú úroveň.



Férové orechy z Afriky

Africkí farmári si ťažko zarábajú na živobytie. Mnohí nezarobia ani toľko, čo by stačilo na pokrytie základných potrieb pre nich a ich rodiny. Mať stabilnú prácu a príjem nie je samozrejmosťou. Preto sa Nadácia Integra snaží zmierňovať chudobu farmárov tým, že im ponúka prácu. Za dôstojných podmienok a za spravodlivú mzdu.

Do systému fair trade je zapojená aj spoločnosť Ten Senses Africa v Nairobi v Keni (TSA). Jej spoluzakladateľom je Nadácia Integra. Firma spracováva makadamové a kešu orechy a vyváža ich do Európy, Ázie a Severnej Ameriky. Vyrába tiež sezamový, baobabový a makadamový olej.

Výrobky spĺňajú podmienky férového obchodu (fair trade) a majú bio kvalitu.

Spoločnosť TSA patrí ku kľúčovým sociálnym podnikom Nadácie Integra. Zamestnáva 300 pracovníkov, z čoho je 90% žien a spolupracuje s 8-tisíc farmármi, pestovateľmi makadamových stromov.

V roku 2018 exportovala TSA orechy v hodnote 4,82 mil. eur, čo predstavuje nárast o 2,19 mil. eur v porovnaní s rokom 2017. Farmárom vyplatila platby vo výške 2,56 mil. eur.

Časť výroby, spracovanie kešu orechov, plánuje rozbehnúť v ďalšom kenskom meste Kilifi. V súčasnosti sú tam dve škôlky, v ktorých sa



vlani vypestovalo 150-tisíc sadeníc kešu. Z nich sa už distribovalo 62-tisíc, o ktoré sa ďalej stará 6900 vyškolených farmárov.

V spolupráci s TSA a SlovakAid sme v minulom roku úspešne dokončili ďalší projekt na podporu farmárov. V štyroch škôlkach sa pestujú makadamové sadenice, ktoré sa distribuujú pestovateľom. V minulom roku im dodali 600-tisíc sadeníc, do pestovania sa zapojilo 7000 afrických farmárov. Predpokladá sa, že v tomto roku by sa počet sadeníc mal zvýšiť na 1 milión.

V septembri minulého roka sme spustili projekt výsadby a pestovania sadeníc makadamových stromov aj v Etiópii. Ide o novú plodinu

v tejto krajine, ktorá sa tam ešte nepestuje.

V spolupráci s miestnou etiopskou samosprávou sa nám podarilo získať pozemok, kde budú škôlky, nasledovať bude jeho úprava a sadenie. Cieľom je nasadiť do konca roku 2019 200-tisíc sadeníc a o 3 roky postaviť v Etiópii vlastnú fabriku na spracovanie makadamových orechov.

Makadamové orechy z našej fabriky spolu s inými férovými produktmi si môžete kúpiť na

www.samay.sk

Finančná správa

Audit účtovnej závierky za rok 2018 vykonala Ing. Emília Rybárová, R M D AUDIT s.r.o., Kominárska 2, Bratislava. Auditorská správa je prílohou tejto výročnej správy alebo je k dispozícii na našej stránke www.integra.sk. Sumy uvedené v tabuľkách sú v eur.

1. PREHĽAD VÝNOSOV PODĽA ZDROJOV A ICH PÔVODU

VÝNOSY PODĽA ZDROJA ICH PÔVODU	SUMA
Tržby za reklamu	500
Prijaté dary	7 681
Príspevky od fyzických osôb	169 997
Príspevky od CEP UK	856
Príspevky od Zbor Cirkvi bratskej v Hermanovciach	777
Príspevky od LEI USA	1 240
Dotácie z programu SlovakAid	351 376
Grant od Tudatos Vásárlók Közhasznú Egyesülete, Budapest	1 120
Príspevky z podielu zaplatenej dane	2 905
Príspevky z verejnej zbierky	188
Ostatné finančné výnosy	1 795
Spolu	538 434

2. PREHĽAD O FYZICKÝCH A PRÁVNICKÝCH OSOBÁCH, KTORÝM NADÁCIA POSKYTLA FINANČNÝ PRÍSPĚVOK

POSKYTNUTÉ PRÍSPĚVKY	ÚČEL POSKYTNUTIA PROSTRIEDKOV	SUMA
Ten Senses Africa Ltd.	Rozvojová pomoc: poľnohospodárstvo (pestovanie makadamových sadeníc), Keňa	8 894
TAPA Center – Transform A Person Africa	Rozvojová pomoc: posilnenie udržateľného sociálneho podniku (vzdelávanie mladých ľudí v odborných a remeselných zručnostiach)	114 330
Beacon of Hope Africa	Rozvojová pomoc: vzdelávanie (vzdelávanie mladých ľudí zo znevýhodneného prostredia v odborných a remeselných zručnostiach)	54 201

POSKYTNUTÉ PRÍSPEVKY	ÚČEL POSKYTNUTIA PROSTRIEDKOV	SUMA
MEDAIR	Humanitárna pomoc: zdravotná starostlivosť, konflikt v Iraku a kríza v južnej Azii	30 925
MEDAIR	Humanitárna pomoc: zdravotná starostlivosť, potravinová kríza v Južnom Sudáne	38 114
Integral partner	Humanitárna pomoc: potravinová kríza v Jemene	9 060
Metropolitan Tabernacle Bishoftu	Rozvojová pomoc: vzdelávanie detí, Etiópia	25 700
TAPA Trust Nairobi	Rozvojová pomoc: vzdelávanie detí, Keňa	16 400
St. Anna Day Care	Rozvojová pomoc: vzdelávanie detí, Keňa	20 655
Beacon of Hope	Rozvojová pomoc: vzdelávanie detí, Keňa	8 850
Praise Gate	Rozvojová pomoc: vzdelávanie detí, Keňa	19 000
SPK	Rozvojová pomoc: vzdelávanie detí, Keňa	13 600
Integral Alliance, MVRO	Členské poplatky	2 659
Poskytnuté príspevky spolu		362 387

3. CELKOVÉ NÁKLADY V ČLENENÍ NA PROJEKTOVÚ ČINNOSŤ A NA SPRÁVU NADÁCIE

NÁKLADY	PROJEKTOVÁ ČINNOSŤ	SPRÁVA NADÁCIE	CELKOM
Ochrana a zhodnotenie majetku nadácie	0	247	247
Propagácia verejnoprospešného účelu	4 053	2 330	6 382
Prevádzka nadácie	63 830	-9 223	54 607
Odmena za výkon funkcie správcu	0	0	0
Cestovné	18 952	1 251	20 203
Mzdové náklady	34 120	68 648	102 768
Náklady na poskytnuté príspevky FO a PO	360 652	1 736	362 387
Náklady spolu	481 607	64 989	546 595

- Celkové výnosy nadácie predstavovali čiastku **538 434,24 eur**, náklady **546 595,28 eur**.
- Výsledok hospodárenia pred zdanením predstavuje čiastku - **8 161,04 eur**.
- Náklady na správu nadácie predstavujú **11,89 %** z celkových nákladov.
- Správna rada dňa 24. 4. 2019 rozhodla, že náklady na správu nadácie boli v súlade so zákonom 34/2002 Zb., § 28 ods. 2 a 3.
- V nadačnej listine v hodnotenom období nenastali žiadne zmeny. Správca nadácie ani členovia iných orgánov nadácie za výkon funkcie nepoberali v roku 2018 odmenu.



www.samay.sk

Členstvá a partnerstvá Nadácie Integra:



Fotografie použité vo výročnej správe © Medair, Alliancia Integral, Nadácia Integra
Grafická úprava Peter Gála

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
o overení účtovnej závierky
k 31. decembru 2018

Nadácia Integra
IČO: 31 747 493
Dobšinského 14
811 05 Bratislava
Slovenská republika

Obsah

Správa nezávislého audítora

Prílohy:

1. Účtovná závierka k 31. decembru 2018

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Správnej rade organizácie Nadácia Integra

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky Nadácia Integra („Účtovná jednotka“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2018, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Účtovnej jednotky k 31. decembru 2018 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Účtovnej jednotky sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z.z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Účtovnej jednotky nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Účtovnú jednotku zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnej účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnej účtovnej závierky v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Účtovnej jednotky.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybníť schopnosť Účtovnej jednotky nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Účtovná jednotka prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Naš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Výročnú správu sme ku dňu vydania správy audítora z auditu účtovnej závierky nemali k dispozícii.

Keď získame výročnú správu, posúdime, či výročná správa Účtovnej jednotky obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve, a na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, vyjadríme názor, či:


- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2018 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho uvedieme, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky.

Bratislava, 28. marca 2019

R M D AUDIT s.r.o.
Kominárska 2
831 04 Bratislava
Licencia SKAU č. 100




Štatutárny audítor:
Ing. Emília Rybárová
Licencia SKAU č. 486

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky
v sústave podvojného účtovníctva



zostavená k 31.12.2018

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.
Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B Ć D Ę F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo 2021374069	Účtovná závierka	Mesiac Rok
IČO 31747493	<input checked="" type="checkbox"/> riadna <input checked="" type="checkbox"/> zostavená	Za obdobie od 01 2018
SID SK NACE 88.99.0	mimoriadna schválená (vyznačí sa x)	do 12 2018
		Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 01 2017
		do 12 2017

Priložené súčasti účtovnej závierky

Súvaha (Úč NUJ 1-01)

Poznámky (Úč NUJ 3-01)

Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01)

(vyznačí sa x)

Obchodné meno alebo názov účtovnej jednotky

Nadácia Integra

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

DOBŠINSKÉHO

Číslo

14

PSČ

Obec

81105 Bratislava

Číslo telefónu

Číslo faxu

02 / 57203513 0 /

E-mailová adresa

Zostavená dňa:

04.03.2019

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za vedenie
účtovníctva:

Alena D. Zel

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej závierky:

Alena D. Zel

Podpisový záznam
štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu
účtovnej jednotky:

Alena D. Zel

Schválená dňa:

. . 20

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu

Strana aktív	č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
		Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b	1	2	3	4
A. Neobežný majetok spolu r. 002 + r. 009 + r. 021	001	84 705,90	5 745,60	78 960,30	65 561,86
1. Dlhodobý nehmotný majetok r. 003 až 008	002				
Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti 012 - (072 + 091 AÚ)	003				
Softvér 013 - (073 + 091 AÚ)	004				
Ocenenie práv 014 - (074 + 091 AÚ)	005				
Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018 + 019) - (078 + 079 + 091 AÚ)	006				
Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041 - 093)	007				
Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051 - 095 AÚ)	008				
2. Dlhodobý hmotný majetok r. 010 až r. 020	009	5 745,60	5 745,60		
Pozemky (031)	010		x		
Umelecké diela a zbierky (032)	011		x		
Stavby 021 - (081 - 092 AÚ)	012				
Samostatné huteľné veci a súbory huteľných vecí 022 - (082 + 092 AÚ)	013				
Dopravné prostriedky 023 - (083 + 092 AÚ)	014	5 745,60	5 745,60		
Pestovateľské celky trvalých porastov 025 - (085 + 092 AÚ)	015				
Základné stádo a ťažné zvieratá 026 - (086 + 092 AÚ)	016				
Drobný dlhodobý hmotný majetok 028 - (088 + 092 AÚ)	017				
Ostatný dlhodobý hmotný majetok 029 - (089 + 092 AÚ)	018				
Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042 - 094)	019				
Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052 - 095 AÚ)	020				
3. Dlhodobý finančný majetok r. 022 až r. 028	021	78 960,30		78 960,30	65 561,86
Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061-096 AÚ)	022				
Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062-096 AÚ)	023				
Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065 - 096 AÚ)	024				
Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066 + 067) - 096 AÚ	025				
Ostatný dlhodobý finančný majetok (069 - 096 AÚ)	026	78 960,30		78 960,30	65 561,86
Obstaranie dlhodobého finančného majetku (043 - 096 AÚ)	027				
Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053 - 096 AÚ)	028				

Strana aktív	č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
		Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b	1	2	3	4
B. Obežný majetok spolu r. 030 + r. 037 + r. 042 + r. 051	029	43 082,48		43 082,48	22 051,46
1. Zásoby r. 031 až r. 036	030				
Materiál (112+119) - 191	031				
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121+122) - (192 + 193)	032				
Výrobky (123 - 194)	033				
Zvieratá (124 - 195)	034				
Tovar (132+139) - 196	035				
Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314 AÚ - 391 AÚ)	036				
2. Dlhodobé pohľadávky r. 038 až r. 041	037				
Pohľadávky z obchodného styku (311 AÚ až 314 AÚ) - 391 AÚ	038				
Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391 AÚ)	039				
Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391 AÚ)	040				
Iné pohľadávky (335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378 AÚ) - (391 AÚ)	041				
3. Krátkodobé pohľadávky r. 043 až r. 050	042	39 919,86		39 919,86	15 784,37
Pohľadávky z obchodného styku ((311 AÚ až 314 AÚ) - 391 AÚ)	043				
Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391 AÚ)	044	100,00		100,00	14 737,01
Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	045		x		
Daňové pohľadávky (341 až 345)	046		x		
Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346 + 348)	047	39 723,40	x	39 723,40	
Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391 AÚ)	048				
Spojovací účet pri združení (396 - 391 AÚ)	049				
Iné pohľadávky (335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378 AÚ) - 391 AÚ	050	96,46		96,46	1 047,36
4. Finančné účty r. 052 až r. 056	051	3 162,62		3 162,62	6 267,09
Pokladnica (211 + 213)	052	108,77	x	108,77	112,10
Bankové účty (221 AÚ + 261)	053	3 053,85	x	3 053,85	6 154,99
Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221 AÚ)	054		x		
Krátkodobý finančný majetok (251 + 253 + 255 + 256 + 257) - 291 AÚ	055				
Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291 AÚ)	056				
C. Časové rozlíšenie spolu r. 058 až r. 059	057	1 241,32		1 241,32	120 348,42
1. Náklady budúcich období (381)	058	121,80		121,80	120 348,42
Príjmy budúcich období (385)	059	1 119,52		1 119,52	
Majetok spolu r. 001 + r. 029 + r. 057	060	129 029,70	5 745,60	123 284,10	207 961,74

Strana pasív		č.r.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a		b	5	6
A.	Vlastné zdroje krytia majetku spolu r. 062 + r. 068 + r. 072 + r. 073	061	-94 784,51	-120 416,62
1.	Imanie a peňažné fondy r. 063 až r. 067	062	35 890,02	14 241,28
	Základné imanie (411)	063	27 750,54	27 750,54
	Peňažné fondy tvorené podľa osobitného predpisu (412)	064	8 139,48	7 989,08
	Fond reprodukcie (413)	065		
	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (414)	066	0,00	-21 498,34
	Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastín (415)	067		
2.	Fondy tvorené zo zisku r. 069 až r. 071	068		
	Rezervný fond (421)	069		
	Fondy tvorené zo zisku (423)	070		
	Ostatné fondy (427)	071		
3.	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+;- 428)	072	-122 513,49	-122 513,49
4.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r.060 - (r.062 + r.068 + r.072 + r.074 + r.101)	073	-8 161,04	-12 144,41
B.	Cudzíe zdroje spolu r. 075 + r.079 + r. 087 + r. 097	074	61 084,13	90 908,01
1.	Rezervy r. 076 až r. 078	075	5 492,52	5 918,70
	Rezervy zákonné (451 AÚ)	076		
	Ostatné rezervy (459 AÚ)	077		
	Krátkodobé rezervy (323 + 451 AÚ + 459 AÚ)	078	5 492,52	5 918,70
2.	Dlhodobé záväzky r. 080 až r. 086	079	2 146,35	2 298,32
	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	080	2 146,35	2 298,32
	Vydané dlhopisy (473)	081		
	Záväzky z nájmu (474 AÚ)	082		
	Dlhodobé prijaté preddavky (475)	083		
	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476)	084		
	Dlhodobé zmenky na úhradu (478)	085		
	Ostatné dlhodobé záväzky (373 AÚ + 479 AÚ)	086		
3.	Krátkodobé záväzky r. 088 až r. 096	087	53 445,26	82 690,99
	Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323	088	41 294,85	69 265,71
	Záväzky voči zamestnancom (331+333)	089	7 600,55	6 179,11
	Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	090	3 503,83	4 945,11
	Daňové záväzky (341 až 345)	091	724,39	997,23
	Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346 + 348)	092		
	Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)	093		
	Záväzky voči účastníkom združení (368)	094		
	Spojovací účet pri združení (396)	095		
	Ostatné záväzky (379 + 373 AÚ + 474 AÚ + 479 AÚ)	096	331,64	1 313,83
4.	Bankové výpomoci a pôžičky r. 098 až r. 100	097		
	Dlhodobé bankové úvery (461 AÚ)	098		
	Bežné bankové úvery (231 + 232 + 461 AÚ)	099		
	Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241 + 249)	100		
C.	Časové rozlíšenie spolu r. 102 až r. 103	101	156 984,48	237 470,35
1.	Výdavky budúcich období (383)	102	0,00	231,20
	Výnosy budúcich období (384)	103	156 984,48	237 239,15
	Vlastné zdroje a cudzie zdroje spolu r. 061 + r. 074 + r. 101	104	123 284,10	207 961,74

Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2 - 01)

IČO 3 1 7 4 7 4 9 3 / SID

Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
501	Spotreba materiálu	01	2 314,42		2 314,42	1 016,18
502	Spotreba energie	02	1 150,50		1 150,50	1 001,87
504	Predaný tovar	03				
511	Opravy a udržiavanie	04				
512	Cestovné	05	20 203,29		20 203,29	35 385,59
513	Náklady na reprezentáciu	06	2 628,60		2 628,60	195,81
518	Ostatné služby	07	50 524,76		50 524,76	44 119,32
521	Mzdové náklady	08	74 380,81		74 380,81	63 005,91
524	Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	09	26 173,11		26 173,11	21 894,93
525	Ostatné sociálne poistenie	010				
527	Zákonné sociálne náklady	011	2 234,55		2 234,55	1 462,06
528	Ostatné sociálne náklady	012				
531	Daň z motorových vozidiel	013				
532	Daň z nehnuteľností	014				
538	Ostatné dane a poplatky	015	20,00		20,00	177,00
541	Zmluvné pokuty a penále	016	0,00	0,00	0,00	19,96
542	Ostatné pokuty a penále	017	1 381,54		1 381,54	116,70
543	Odpísanie pohľadávky	018	0,00	0,00	0,00	565,75
544	Úroky	019	0,13		0,13	1,08
545	Kurzové straty	020	190,58		190,58	17,10
546	Dary	021	350,00		350,00	1 065,32
547	Osobitné náklady	022	611,61		611,61	1 607,22
548	Manká a škody	023				
549	Iné ostatné náklady	024	1 875,93		1 875,93	2 010,80
551	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	025				
552	Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	026				
553	Predané cenné papiere	027				
554	Predaný materiál	028				
555	Náklady na krátkodobý finančný majetok	029				
556	Tvorba fondov	030	188,00		188,00	
557	Náklady na precenenie cenných papierov	031				
558	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	032				
559	Tvorba a zúčtovanie zákonných opravných položiek	033				
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	034				
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	035	362 387,45		362 387,45	620 170,89
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	036				
567	Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky	037	0,00	0,00	0,00	941,29
Účtová trieda 5 spolu r. 01 až r. 37		038	546 595,28		546 595,28	794 774,78

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
601	Tržby za vlastné výrobky	039				
602	Tržby z predaja služieb	040	500,00		500,00	
604	Tržby za predaný tovar	041				
611	Zmena stavu nedokončenej výroby	042				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	043				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	044				
614	Zmena stavu zásob zvierat	045				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	046				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	047				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	048				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	049				
641	Zmluvné pokuty a penále	050				
642	Ostatné pokuty a penále	051				
643	Platby za odpísané pohľadávky	052				
644	Úroky	053	0,00	0,00	0,00	376,08
645	Kurzové zisky	054	68,88		68,88	80,09
646	Prijaté dary	055	7 681,10		7 681,10	
647	Osobitné výnosy	056				
648	Zákonné poplatky	057				
649	Iné ostatné výnosy	058	59,44		59,44	0,07
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	059				
652	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	060				
653	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	061				
654	Tržby z predaja materiálu	062				
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	063				
656	Výnosy z použitia fondu	064	188,00		188,00	
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	065				
658	Výnosy z nájmu majetku	066				
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	067				
662	Prijaté príspevky od iných organizácií	068	5 621,72		5 621,72	97 741,27
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	069	169 996,59		169 996,59	126 647,63
664	Prijaté členské príspevky	070				
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	071	2 904,59		2 904,59	3 339,91
667	Prijaté príspevky z verejných zbierok	072	37,60		37,60	969,29
691	Dotácie	073	351 376,32		351 376,32	553 476,03
Účtová trieda 6 spolu r. 39 až r. 73		074	538 434,24		538 434,24	782 630,37
Výsledok hospodárenia pred zdanením r. 74 - r. 38		075	-8 161,04		-8 161,04	-12 144,41
591	Daň z príjmov	076				
595	Dodatočné odvody dane z príjmov	077				
Výsledok hospodárenia po zdanení (r. 75 - (r.76 + r.77)) (+/-)		078	-8 161,04		-8 161,04	-12 144,41

Čl. I Všeobecné údaje**Čl. I (1) (3) (5) Základné údaje**

Čl. I (1) Meno a priezvisko fyzickej osoby alebo názov právnickej osoby, ktorá je zakladateľom alebo zriaďovateľom účtovnej jednotky, dátum založenia alebo zriadenia účtovnej jednotky

Meno a priezvisko fyzickej osoby alebo názov právnickej osoby, ktorá je zakladateľom alebo zriaďovateľom účtovnej jednotky:

Nadácia Integra, Dobšinského 14, 811 05 Bratislava

Dátum založenia alebo zriadenia účtovnej jednotky:

25.09.1995

Čl. I (3) Opis činnosti, na účel ktorej bola účtovná jednotka zriadená a opis druhu podnikateľskej činnosti, ak ju účtovná jednotka vykonáva

Rozvoj a ochrana tradičných judeo-kresťanských hodnôt a ich presadzovanie v ekonomickom, sociálnom a duchovnom živote jednotlivcov a komunít; sociálno-ekonomický rozvoj znevýhodnených skupín; rozvoj drobného podnikania jednotlivcov a vytváranie pracovných príležitostí; presadzovanie etických princípov v podnikaní, zvyšovanie transparentnosti v obchodných vzťahoch a vytesňovanie korupcie v podnikateľskom prostredí; formovanie firiem s cieľavedomým sociálnym vplyvom a zvyšovanie spoločenskej a komunitnej zodpovednosti súkromného sektora; podpora detí v núdzi v Afrike, humanitárna pomoc obyvateľom Afriky.

Čl. I (5) Informácia o organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti účtovnej jednotky

Čl. I (2) Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky

Čl. I (2) Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky; uvádzajú sa mená a priezviská členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky

Názov orgánu (meno a priezvisko...)	Druh orgánu spoločnosti
Allan Bussard	správca nadácie
Ing. Marek Markuš	predseda správnej rady
Renáta Kubáň	člen správnej rady
Ing. Attila Molnár	člen správnej rady
Ing. Martin Jursa	člen správnej rady
Mgr.art. Peter Vrbinčík, Art.D.	člen správnej rady

Čl. I (4) Priemerný počet zamestnancov, počet dobrovoľníkov

Čl. I (4) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov, a z toho počet vedúcich zamestnancov účtovnej jednotky za bežné účtovné obdobie a za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie. Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou a počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas bežného účtovného obdobia a bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	6	5
- z toho počet vedúcich zamestnancov	1	
Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou	2	2
Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia	2	8

Čl. II Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach**Čl. II (1) Nepretržité pokračovanie účtovnej jednotky**

Čl. II (1) Účtovná jednotka bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti:

Áno

Nie

Čl. II (3) Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov

Čl. II (3) Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov

Popis položky	Ocenenie majetku a záväzkov	Poznámka k oceneniu
Dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou	Obstarávacia cena	
Dlhodobý nehmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou	ÚJ neeviduje	
Dlhodobý nehmotný majetok obstaraný iným spôsobom	ÚJ neeviduje	
Dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou	Obstarávacia cena	
Dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou	ÚJ neeviduje	
Dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom	ÚJ neeviduje	
Dlhodobý finančný majetok	Obstarávacia cena	
Zásoby obstarané kúpou	Obstarávacia cena	
Zásoby obstarané vlastnou činnosťou	ÚJ neeviduje	
Zásoby obstarané iným spôsobom	ÚJ neeviduje	
Pohľadávky	Menová hodnota	
Krátkodobý finančný majetok	Menová hodnota	
Časové rozlíšenie na strane aktív	Menová hodnota	
Záväzky vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov	Menová hodnota	
Časové rozlíšenie na strane pasív	Menová hodnota	
Deriváty	ÚJ neeviduje	
Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi	ÚJ neeviduje	

Čl. II (5) Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku

Čl. II (5) Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku. Uvádza sa, či účtovná jednotka uplatňuje opravné položky a rezervy.

Účtovná jednotka tvorí rezervy do nákladov v očakávanej výške záväzku.

Čl. III Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje v súvahe

Čl. III (1) Prehľad o dlhodobom majetku

Čl. III (1) a) až c) Prehľad o dlhodobom nehmotnom majetku

Čl. III (1) Prehľad o dlhodobom nehmotnom majetku

a) až c) Pohyb obstarávacích cien, oprávok, opravných položiek a prehľad zostatkových cien dlhodobého nehmotného majetku - bežné obdobie

Dlhodobý nehmotný majetok	Nehmotné výsledky z vývoje a obdobnej činnosti	Softvér	Ocenené práva	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	Spolu
Riadok súvahy:	003	004	005	006	007	008	
Prvotné ocenenie							
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia							
Prírastky							
Úbytky							
Presuny							
Stav na konci bežného účtovného obdobia							
Oprávky							
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia							
Prírastky							
Úbytky							
Stav na konci bežného účtovného obdobia							
Opravné položky							
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia							
Prírastky							
Úbytky							
Stav na konci bežného účtovného obdobia							
Zostatková hodnota							
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia							
Stav na konci bežného účtovného obdobia							

Čl. III (1) a) až c) Prehľad o dlhodobom hmotnom majetku

Čl. III (1) Prehľad o dlhodobom hmotnom majetku

a) až c) Pohyb obstarávacích cien, oprávok, opravných položiek a prehľad zostatkových cien dlhodobého hmotného majetku - bežné obdobie

Poznámky (Úč NUJ 3-01)

IČO 3 1 7 4 7 4 9 3 /SID

Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Umelecké diela a zbierky	Stavby	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Dopravné prostriedky	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Drobný a ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obtaranie dlhodobého hmotného majetku	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	Spolu
Riadok súvahy:	010	011	012	013	014	015	016	017,018	019	020	
Prvotné ocenenie											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia					5 746						5 746
Prírastky											
Úbytky											
Presuny											
Stav na konci bežného účtovného obdobia					5 746						5 746
Oprávky											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia					5 746						5 746
Prírastky											
Úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia					5 746						5 746
Opravné položky											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Prírastky											
Úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia											
Zostatková hodnota											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Stav na konci bežného účtovného obdobia											

Čl. III (3) Informácie o spôsobe a výške poistenia dlhodobého majetku

Čl. III (3) Informácie o spôsobe a výške poistenia dlhodobého nehmotného a hmotného majetku

Dlhodobý majetok	Spôsob poistenia	Hodnota BO	Hodnota PO
Dopravné prostriedky	povinné zmluvné poistenie	247	199

Čl. III (4) (5) Informácie o dlhodobom finančnom majetku

Čl. III (4) (5) Prehľad o dlhodobom finančnom majetku

Čl. III (4) (5) Prehľad o dlhodobom finančnom majetku

Pohyb obstarávacích cien, oprávok, opravných položiek a prehľad zostatkových cien dlhodobého finančného majetku - bežné obdobie

Dlhodobý finančný majetok	Podielové cenné papiere a podiely v ovládanej obchodnej spoločnosti	Podielové cenné papiere a podiely v obchodnej spoločnosti s podstatným vplyvom	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti	Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky	Ostatný dlhodobý finančný majetok	Obstaranie dlhodobého finančného majetku	Poskytnuté preddávky na dlhodobý finančný majetok	Spolu
Riadok súvahy:	022	023	024	025	026	027	028	
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia					65 562			65 562
Prírastky					9 581			9 581
Úbytky								
Presuny					3 817			3 817
Stav na konci bežného účtovného obdobia					78 960			78 960
Opravné položky *								
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia								
Prírastky								
Úbytky								
Stav na konci bežného účtovného obdobia								
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia								
Stav na konci bežného účtovného obdobia								

ČI. III (4) Štruktúra dlhodobého finančného majetku

ČI. III (4) Štruktúra dlhodobého finančného majetku

Názov spoločnosti	Podiel na základnom imaní (v %)	Podiel účtovnej jednotky na hlasovacích právach (v %)	Hodnota vlastného imania ku koncu BO	Hodnota vlastného imania ku koncu PO	Účtovná hodnota ku koncu BO	Účtovná hodnota ku koncu PO
Integra Co-op družstvo	24,00	1,00	540 626	371 105		75 143
Ten Senses, s.r.o.	5,00	5,00	-29 654	-31 812		3 817

ČI. III (8) Významné položky pohľadávok

ČI. III (8) Opis významných pohľadávok v nadväznosti na položky súvahy a v členení na pohľadávky za hlavnú nezdaňovanú činnosť, zdaňovanú činnosť a podnikateľskú činnosť

Opis pohľadávky	Riadok súvahy	Hlavná nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť a podnikateľská činnosť
Dlhodobé pohľadávky	037		
Pohľadávky z obchodného styku	038		
Ostatné pohľadávky	039		
Pohľadávky voči účastníkom združení	040		
Iné pohľadávky	041		
Krátkodobé pohľadávky	042		
Pohľadávky z obchodného styku	043		
Ostatné pohľadávky	044		100
Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami	045		
Daňové pohľadávky	046		
Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy	047		39 723
Pohľadávky voči účastníkom združení	048		
Spojovací účet pri združení	049		
Iné pohľadávky	050		97

ČI. III (10) Pohľadávky do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

Čl. III (10) Pohľadávky do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

Druh pohľadávky	Stav na konci bežného účtovného obdobia	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Pohľadávky do lehoty splatnosti	39 920	1 047
Pohľadávky po lehote splatnosti		14 737
Pohľadávky spolu	39 920	15 784

Čl. III (11) Časové rozlíšenie nákladov a príjmov budúcich období

Čl. III (11) Významné položky časového rozlíšenia nákladov a príjmov budúcich období

Významné položky nákladov a príjmov budúcich období	Riadok súvahy	Hodnota BO	Hodnota PO
Náklady BO - N proj. partnerov, kt. budú vyúčtované v r. 2018 (381)	058		114 330
Náklady BO - nájomné a energie na rok 2018 (381)	058		6 018
Náklady BO - poisťné	058	122	
Príjmy budúcich období-V4 príjem r. 2020	059	1 119	

Čl. III (12) Vlastné zdroje krytia neobežného a obežného majetku

Čl. III (12) a), b) Vlastné zdroje krytia neobežného a obežného majetku podľa položiek súvahy

Opis položky	Riadok súvahy	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Presuny (+,-)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Imanie a fondy						
Základné imanie, z toho:	063	27 751				27 751
- nedačné imanie v nadácii		6 639				6 639
- vklady zakladateľov		21 112				21 112
- prioritný majetok						
Fondy tvorené podľa osobitného predpisu	064	7 989	188	38		8 139
Fond reprodukcie	065					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	066	-21 498		-21 498		
Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastí	067					
Fondy zo zisku						
Rezervný fond	069					
Fondy tvorené zo zisku	070					
Ostatné fondy	071					
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	072	-122 514				-122 514
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	073	-12 144	-8 161	-12 144		-8 161
Spolu		-120 416	-7 973	-33 604		-94 785

Čl. III (13) Rozdelenie účtovného zisku alebo vysporiadanie účtovnej straty z minulých účtovných období

Čl. III (13) Vysporiadanie účtovnej straty z minulého účtovného obdobia

Čl. III (13) Vysporiadanie účtovnej straty z minulého účtovného obdobia

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovná strata	12 144
Vysporiadanie účtovnej straty	
Zo základného imania	
Z rezervného fondu	
Z fondu tvoreného zo zisku	
Z ostatných fondov	
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	
Iné - úhrada straty	12 144

Či. III (14) Cudzie zdroje

Či. III (14) a) Tvorba a použitie rezerv

Či. III (14) a) Tvorba a použitie rezerv

Druh rezervy	Predpokladaný rok použitia rezervy	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Tvorba rezerv	Použitie rezerv	Zrušenie alebo zníženie rezerv	Stav na konci bežného účtovného obdobia
KB rezerva na nevyčerpané dovolenky a odvody	2019	3 590	3 914	3 590		3 914
KB rezerva audit	2019	2 329	1 579	2 329		1 579
Jednotlivé druhy dlhodobých zákonných rezerv						
Zákonné rezervy spolu		5 919	5 493	5 919		5 493
Jednotlivé druhy krátkodobých ostatných rezerv						
Jednotlivé druhy dlhodobých ostatných rezerv						
Ostatné rezervy spolu						
Rezervy spolu	x	5 919	5 493	5 919		5 493

Či. III (14) b) Významné ostatné a iné záväzky

overiť vysku 325 podľa auditu

Či. III (14) b) Významné ostatné záväzky (účet 325) a iné záväzky (účet 379)

Opis záväzku	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Záväzky voči partnerom vyplývajúce z dotácií zo ŠR	57 979	154 800	175 134	37 645
Záväzky voči partnerom v projektoch - služobné cesty	1 314		1 314	
Spolu	59 293	154 800	176 448	37 645

Či. III (14) c), d) Záväzky do lehoty a po lehote splatnosti a v členení podľa položiek súvahy

Či. III (14) c), d) Záväzky do lehoty a po lehote splatnosti a v členení podľa položiek súvahy

Druh záväzkov	Stav na konci bežného účtovného obdobia	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Záväzky po lehote splatnosti		39 778
Záväzky do lehoty splatnosti so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	53 445	42 913
Krátkodobé záväzky spolu	53 445	82 691
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane	2 146	2 298
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti viac ako päť rokov		
Dlhodobé záväzky spolu	2 146	2 298
Krátkodobé a dlhodobé záväzky spolu	55 591	84 989

Čl. III (14) e) Závazky zo sociálneho fondu

Čl. III (14) e) Závazky zo sociálneho fondu

Sociálny fond	Hodnota BO	Hodnota PO
Stav k prvému dňu účtovného obdobia	2 298	2 219
Tvorba na ťarchu nákladov	380	342
Tvorba zo zisku		
Čerpanie	532	263
Stav k poslednému dňu účtovného obdobia	2 146	2 298

Čl. III (14) g) Časové rozlíšenie výdavkov budúcich období

Čl. III (14) g) Významné položky časového rozlíšenia výdavkov budúcich období

Významné položky výdavkov budúcich období	Riadok súvahy	Hodnota BO	Hodnota PO
Výdavky budúcich období (383)	102		231
z toho: stravné lístky			231

Čl. III (15) Časové rozlíšenie výnosov budúcich období

Čl. III (15) Významné položky časového rozlíšenia výnosov budúcich období

Položky výnosov budúcich období z dôvodu	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Stav na konci bežného účtovného obdobia
bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku				
dlhodobého majetku obstaraného z dotácie				
dlhodobého majetku obstaraného z finančného daru				
zostatku dotácií zo štátneho rozpočtu alebo z prostriedkov Európskej únie	180 189	77 759	180 189	77 759
zostatku dotácie z rozpočtu obce alebo z rozpočtu vyššieho územného celku				
zostatku grantu				
zostatku príspevkov od fyzických osôb	57 050	79 225	57 050	79 225
zostatku podielu zaplatenej dane				
dlhodobého majetku obstaraného z podielu zaplatenej dane				
nepoužitého sponzorského				
dlhodobého majetku obstaraného zo sponzorského				
prijaté príspevky z verejných zbierok				

Čl. IV Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát**Čl. IV (2) Prijaté dary, osobitné výnosy, zákonné poplatky a iné výnosy**

Čl. IV (2) Prijaté dary, osobitné výnosy, zákonné poplatky a iné výnosy

Položka výnosov	Hodnota BO	Hodnota PO
príspevky od fyzických osôb	169 997	126 648
príspevky od iných organizácií	5 622	97 741

Čl. IV (3) Dotácie a granty

Čl. IV (3) Prehľad dotácií a grantov, ktoré boli prijaté v priebehu účtovného roka

Opis dotácie alebo grantu	Výška dotácie alebo grantu
dotácie zo štátneho rozpočtu - rozvojová pomoc	263 007
dotácie zo štátneho rozpočtu - humanitárna pomoc	76 851
dotácie zo štátneho rozpočtu - dobrovoľníci	11 518

Čl. IV (4) Finančné výnosy a kurzové rozdiely

Čl. IV (4) Finančné výnosy a kurzové rozdiely

Opis položky	Hodnota BO	Hodnota PO
Finančné výnosy, z toho:	128	456
- Kurzové zisky, z toho:	69	80
Kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	3	26
- Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:	59	376
Úroky		376

Čl. IV (5) Významné položky nákladov - náklady na ostatné služby, osobitné a iné ostatné náklady

Čl. IV (5) Významné položky nákladov - náklady na ostatné služby, osobitné a iné ostatné náklady

Významná položka nákladov	Hodnota BO	Hodnota PO
poskytnuté príspevky iným organizáciám	362 387	620 171
poskytnuté príspevky z verejnej zbierky		941
cestovné náklady	20 203	35 386
ostatné služby	50 525	44 119
osobné náklady	102 768	86 363

Čl. IV (6) Účel a výška použitia podielu zaplatenej dane

Čl. IV (6) Účel a výška použitia podielu zaplatenej dane

Účel použitia podielu zaplatenej dane	Použitá suma z bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Použitá suma bežného účtovného obdobia
darcovský systém, propagačný materiál Malaika, bank. poplatky zahraničie		2 905
Zostatok podielu zaplatenej dane bežného účtovného obdobia		

Čl. IV (7) Finančné náklady a kurzové rozdiely

Čl. IV (7) Finančné náklady a kurzové rozdiely

Opis položky	Hodnota BO	Hodnota PO
Finančné náklady, z toho:	2 067	1 829
- Kurzové straty, z toho:	191	17
Kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	1	17
- Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:	1 876	1 812
Bankové poplatky	1 629	1 811

Čl. IV (8) Náklady vynaložené na overenie účtovnej závierky audítorom

Čl. IV (8) Náklady vynaložené na overenie účtovnej závierky audítorom

Jednotlivé druhy nákladov za	Hodnota
overenie účtovnej závierky	1 579
uist'ovacie audítorské služby okrem overenia účtovnej závierky	750
daňové poradenstvo	
ostatné neaudítorské služby	
Spolu	2 329

DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Správnej rade organizácie Nadácia Integra

k výročnej správe

v zmysle § 27 odsek 6 zákona č. 423/2015 Z.z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“)

I. Overili sme účtovnú závierku účtovnej jednotky (ďalej len „Účtovná jednotka“) k 31. decembru 2018, uvedenú vo výročnej správe Účtovnej jednotky, ku ktorej sme dňa 28.3.2019 vydali správu nezávislého audítora z auditu účtovnej závierky v nasledujúcom znení:

Správa z auditu účtovnej závierky**SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA**

Správnej rade organizácie Nadácia Integra

Správa z auditu účtovnej závierky*Názor*

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky Nadácia Integra („Účtovná jednotka“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2018, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Účtovnej jednotky k 31. decembru 2018 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Účtovnej jednotky sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z.z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Účtovnej jednotky nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania

v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Účtovnú jednotku zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Účtovnej jednotky.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Účtovnej jednotky nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Účtovná jednotka prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Naš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Výročnú správu sme ku dňu vydania správy audítora z auditu účtovnej závierky nemali k dispozícii.

Keď získame výročnú správu, posúdime, či výročná správa Účtovnej jednotky obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve, a na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, vyjadríme názor, či:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2018 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho uvedieme, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky.

Bratislava, 28. marca 2019

R M D AUDIT s.r.o.
Kominárska 2
831 04 Bratislava
Licencia SKAU č. 100

Štatutárny audítor:
Ing. Emília Rybárová
Licencia SKAU č. 486

II. Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe – dodatok správy nezávislého audítora

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Účtovnej jednotky obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2018 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme dostali po dátume vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Bratislava, 10. júna 2019

R M D AUDIT s.r.o.
Kominárska 2
831 04 Bratislava
Licencia SKAU č. 100




Štatutárny audítor:
Ing. Emília Rybárová
Licencia SKAU č. 486